

JAAR 1865

198

Rot op den 30 october loen den Milde
Regen, t' Wint' tot hooch. Het voors dien tijd
gehaaid was. Pen word en dat geen vrocht
pen org om th' hoochland op gedaen
In de Maand van September hooch de moe
Van den verschijf Velijf vle Pest.
Den 1^{er} d'z. En geloofd dat den Meest'ghe d'z.
Vee binne tot Nederen gestorven w'rs.
Die zeld dichter verschien oot. In Hooch
w'rs. d'z. in 55 penne land. Haat den pest
Van d'z. w'rd. P. h. Pittas den Pestorven is.
Den 3^{ier} d'z. Beelddelen om alle de Wee Mest te
afschud. offen. En niet behoeft te worden
Den. niet den in goed. Hooch en den landen verbo
Den. Den 1. 11. hooch den heele Nederland is tyverho
pen. Den Koning & den Prins van Nederland den Minister
Magt op de Pro. den van Lijf land. om den in den
Dood voor te beletten. Magt land Vier den in.
En. doos oot. heel verboden.
Daar mog oot. Geen vee. uit te leveren pen ente
Haar de enige spemeente veroest worden om
den den Berrijf den bedondheid van den verst.
En. den Berrijf. v. h. den Beurgemeeste van de
Penne land t' bestre van den Es. Roeden die
Dit. v'et lija. W'ros allen huis verhoelt om
niet Engeland personen den te worden. In en die
Singe Dage de Meulen w'roont niet meer te verkopen
Pen. En. Geen Poys meer v'and. on v'woopbed
t' serres van t' vle. v'orsh'ens. En Schapen. 342. 5. 600
sluit vertoren hat vol. trich. Geen Eliet d'et hicks
mei veroord. Mogen worden
op den 3^{ier} d'z. te Arnem op de Markt hooch de
Boeren Geen. Et. Doe vertoren meer v'orsh'ens d'et
v'orsh'ens. Den weet onverhoede. 1. 11. 1865.
Den 3^{ier} d'z. 1. 1865. Hat den Rotterd' m. En. 1. 11.
Hooch. London. May. 1865. Met Geen spoor
of Stoom botter. Postkam poortant word en. Dat
poort den van hier. Naer dwolle of Haar pen en
Den d'z. die. En. serres van t' vle. v'orsh'ens
Man. t' vle. in D'g'end. Alles nu. t' yette v'orsh'ens
offens legen 36 cent t' hels. Rotterdam. die. P. d'g' 199